



---

# ENCEINTE BLUETOOTH®

## Bluetooth® speaker

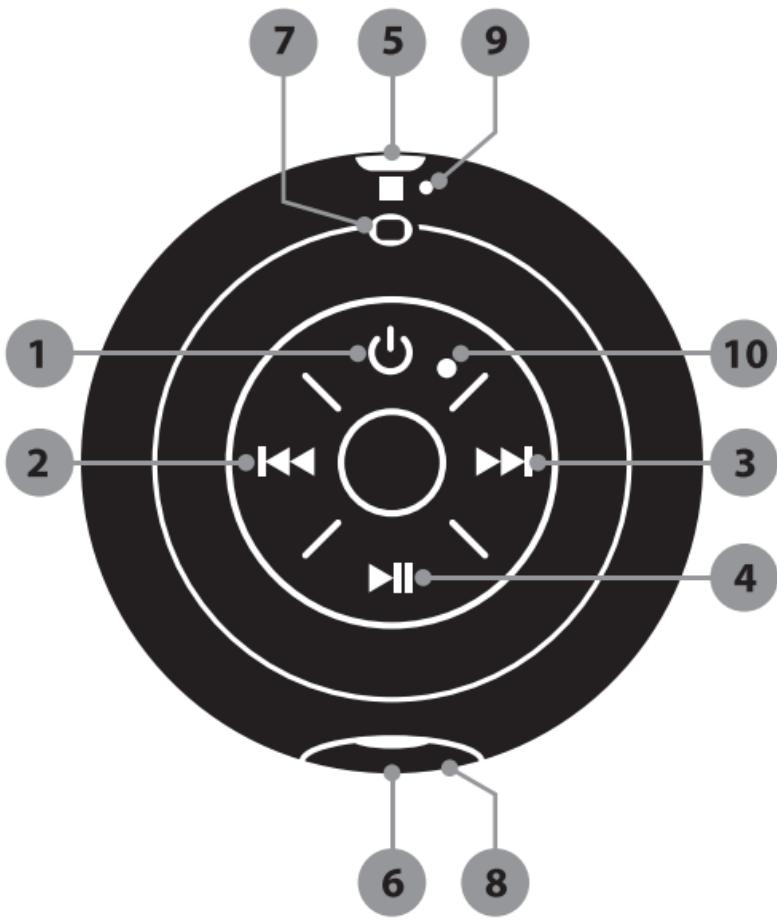


### Instructions

Mode d'emploi / Instrucciones / Instruções

---

HPGRADIENT



## **FR - NOS REMERCIEMENTS**

---

**Félicitations pour votre achat et merci pour la confiance que vous accordez à T'nB.  
Nos produits sont conformes aux réglementations et aux normes en vigueur.  
Nous vous conseillons avant l'utilisation de ce produit de lire attentivement les instructions et les consignes de sécurité, et de conserver ce manuel.**

### **CONSIGNES DE SECURITE IMPORTANTES**

---

- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- T'nB décline toute responsabilité en cas de non-respect des consignes de sécurité
- Manipulez le produit avec précaution.
- L'alimentation de votre appareil doit correspondre aux caractéristiques initialement prévues
- La prise de courant des équipements électriques doit être installée à proximité desdits équipements et être facilement accessible.
- Ne placez pas d'objet inflammable, de substance explosive ou d'objet dangereux à proximité de votre appareil.
- Utilisez, conservez uniquement votre appareil dans un environnement où la température est comprise entre 0°C et 35°C.
- Conservez votre appareil hors de portée des enfants.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Ne démontez pas votre appareil et n'essayez pas de le réparer vous-même ou de le modifier.
- N'utilisez pas votre appareil s'il a subi un choc ou des dommages.
- Pour éviter tout risque d'électrocution, débranchez votre appareil de l'alimentation principale et de tout appareil avant de le nettoyer ou si vous ne l'utilisez pas.
- Utilisez uniquement les accessoires et connecteurs fournis. L'utilisation de tout autre type d'accessoire non prévu à cet effet risquerait d'endommager votre appareil de façon irrémédiable.
- Avant de procéder au nettoyage, assurez-vous que l'appareil soit éteint et froid. N'utilisez pas de lubrifiant ou tout autre produit qui pourrait endommager l'appareil.
- T'nB décline toute responsabilité en cas de dommages liés à une mauvaise utilisation du produit ou à une utilisation avec un appareil aux caractéristiques électriques non compatibles.
- Sauf mention contraire, n'utilisez jamais votre appareil sous la pluie, dans des endroits humides ou à proximité d'un point d'eau.
- Sauf mention contraire, ce produit est destiné à un usage intérieur uniquement.
- Conserver les documentations d'origine relatives au produit pour s'y référer ultérieurement.
- Dans le cas d'un produit sans fil, veuillez ne pas laisser le produit à proximité de cartes de crédit ou d'autres supports de stockage de données.
- Évitez d'utiliser vos appareils sans fil à proximité de sources d'interférences courantes, telles que des câbles d'alimentation, des fours à micro-ondes, des lampes fluorescentes, des caméras vidéo sans fil et des téléphones résidentiels sans fil.
- Pour améliorer la qualité et l'intensité du signal sans fil, réduisez le nombre d'appareils actifs fonctionnant sur la même bande de fréquences sans fil.
- Ne laissez pas le chargement s'effectuer sans surveillance. En cas de court-circuit ou d'endommagement mécanique de la batterie Lithium interne, il existe un risque de surchauffe et d'incendie.
- ATTENTION : risque d'explosion si la batterie est remplacée par un modèle inapproprié. Recyclage des piles usagées conformément à la réglementation en vigueur.
- Veuillez effectuer une charge complète lors de la première utilisation
- Ne pas court-circuiter un élément ou une batterie. Ne pas stocker des éléments ou des batteries de manière désordonnée dans une boîte ou un tiroir, où ils peuvent se mettre en court-circuit entre eux ou être mis en court-circuit par d'autres objets métalliques.
- En cas de fuite d'un élément, veiller à ne pas laisser le liquide entrer en contact avec la peau ou les yeux. Si c'est le cas, laver la zone affectée à grande eau et consulter un médecin.
- Maintenir les éléments et les batteries propres et secs.

- Il est nécessaire de charger les accumulateurs avant usage. Utiliser toujours le chargeur adapté et se référer aux instructions des fabricants ou au manuel de l'appareil concernant les instructions de charge correcte.
- Après des périodes de stockage prolongées, il peut être nécessaire de charger et décharger plusieurs fois les accumulateurs, afin d'obtenir la performance maximale.
- N'utiliser le produit ou la batterie que dans l'application pour laquelle il ou elle est prévue.
- En cas d'ingestion d'un élément ou d'une batterie, il convient de consulter immédiatement un médecin
- Ne regardez jamais directement le rayon lumineux de la LED. Ne la pointez pas directement dans les yeux d'une personne ou d'un animal. Rayonnement optique potentiellement dangereux émis par ce produit.

## **DESCRIPTION**

---

- 1) Bouton ON / OFF**
- 2) Précédent / Vol -**
- 3) Suivant / Vol +**
- 4) Lecture / Pause**
- 5) Bouton LED**
- 6) Port de charge USB-C**
- 7) Entrée auxiliaire jack 3,5mm**
- 8) Lecteur de carte micro SD**
- 9) Témoin lumineux de charge**
- 10) Témoin lumineux Bluetooth**

## **RECHARGER VOTRE ENCEINTE**

---

Pour recharger votre enceinte, utilisez le câble USB-C fourni. Connectez le câble à l'enceinte (6) puis connectez l'autre extrémité à un port USB : ordinateur, chargeur USB, etc. Le témoin lumineux (9) s'allume en rouge pendant le chargement. Une fois le chargement terminé, ce voyant s'éteint.

## **ALLUMER OU ÉTEINDRE VOTRE ENCEINTE**

---

Appuyez sur le bouton ON/OFF (1) pendant 3 secondes pour allumer ou éteindre l'enceinte. Appuyez sur ce même bouton pendant 3 secondes pour éteindre votre enceinte.

## **MODE BLUETOOTH\***

---

1. Avant de procéder à l'appairage de l'enceinte sur un nouvel appareil Bluetooth, assurez-vous que l'enceinte soit déconnectée de tout autre appareil Bluetooth.
2. Allumez l'enceinte en appuyant pendant 3 secondes sur le bouton ON/OFF (1). Lorsqu'elle s'allume, l'enceinte est automatiquement en mode « Appairage ». Le témoin lumineux (10) clignote en bleu pour indiquer que l'enceinte est prête à être appairée avec un nouvel appareil Bluetooth.
3. Activez la fonction Bluetooth sur votre périphérique puis sélectionnez l'enceinte « TNB GRADIENT ». Un signal sonore vous alerte que l'appairage est réussi. Le témoin lumineux (10) s'arrête alors de clignoter.

**Lorsque vous allumez l'enceinte, elle se connectera automatiquement avec le dernier appareil Bluetooth appairé.**

## **MODE FILAIRE**

---

Lorsque vous branchez un câble audio jack 3,5mm sur l'enceinte (7), celle-ci passe automatiquement en mode filaire et coupera la fonction Bluetooth.

## **MODE CARTE MICRO SD**

En insérant une carte micro SD d'une capacité maximum de 32 GB dans le lecteur (8), l'enceinte passe automatiquement en mode SD, et lance la lecture des pistes audio présentes sur cette-dernière.

## **CHANGER LES MODES D'ÉCOUTE**

Appuyez brièvement sur le bouton ON/OFF (1) pour changer de mode de lecture : Bluetooth, filaire ou micro SD.

## **CONNEXION TWS**

1. Avant de procéder à l'appairage TWS, assurez-vous que les deux enceintes soient déconnectées de tout appareil Bluetooth, en les éteignant avec le bouton ON/OFF (1) et en désactivant la fonction Bluetooth de votre périphérique.
2. Allumez les 2 enceintes en appuyant sur le bouton « ON/OFF » pendant 3 secondes.
3. Appuyez deux fois sur le bouton ON/OFF d'une des deux enceintes. Un signal sonore confirmera la connexion entre les deux enceintes. Le témoin lumineux (10) de l'une des deux enceintes clignote en bleu.
4. Activez la fonction Bluetooth sur votre périphérique puis sélectionnez l'enceinte « TNB GRADIENT ». Un signal sonore vous alerte que l'appairage est réussi. Le témoin lumineux (10) s'arrête alors de clignoter.

## **BOUTONS ET CONTRÔLES**

- Lecture/pause : Appuyez une fois sur le bouton (4) pour lancer ou mettre en pause une piste audio.
- Ajustement du volume : Maintenez enfoncé le bouton « Précédent / Vol - » (2) pour diminuer le volume / sur le bouton « Suivant / Vol + » (3) pour augmenter le volume. Un signal sonore retentit lorsque que vous atteignez le volume maximum.
- Changement de piste : Appuyez une fois sur le bouton « Précédent / Vol - » (2) pour passer à la piste précédente / sur le bouton « Suivant / Vol + » (3) pour passer à la piste suivante.
- Appuyez sur le bouton « LED » (5) pour changer successivement les 15 modes lumineux de l'enceinte.

## **CARACTÉRISTIQUES**

**Bluetooth : 5.0**

**Puissance : 3W**

**Portée maximale : 10 m**

**Gamme de fréquences : 20 Hz – 20 kHz**

**Taille de l'aimant : 45 mm**

**Impédance : 3Ω**

**Batterie intégrée : Lithium-ion polymère 3,7V / 500 mAh**

**Charge : Câble USB-C / USB-A inclus**

**Autonomie : 4h à 50 % du volume en mode Bluetooth avec éclairage LED**

## **BESOIN D'AIDE ?**

Soucieux de la satisfaction de nos clients, vous avez la possibilité de nous contacter sur [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Entretien, dépannage, informations diverses sur ce produit, veuillez consulter notre site internet : [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

## **EN - OUR THANKS**

---

**Congratulations on your purchase and thank you for the trust you have placed in T'nB. Our products comply with all relevant regulations and standards. Before using this equipment, we recommend that you read the instructions and safety instructions carefully and keep this manual for future reference.**

### **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

---

- No guarantee will apply in case of misuse.
- T'nB accepts no liability if the safety instructions are not respected.
- Handle the device with care.
- The power supply of your device must match the initially specified characteristics
- The socket of the electrical equipment must be located near the said equipment and easy to get to.
- Keep the device away from flammable objects, explosive substances or dangerous objects.
- Use and store your device in an environment where the temperature is between 0°C and 35°C.
- Store your device out of the reach of children.
- This device is not designed to be used by persons (including children) whose physical, sensory or mental capacities are reduced, or persons without experience or knowledge, except if they are supervised or receive prior instruction on using the device by a person in charge of their safety.
- Do not disassemble your device and do not attempt to repair or modify it yourself.
- Stop using your device if it has been hit or damaged.
- To avoid the risk of electric shock, disconnect your device from the mains and from any other device before cleaning it or when not in use.
- Only use the supplied accessories and connectors. The use of any other type of accessory not intended for this purpose may irretrievably damage your device.
- Make sure the appliance is switched off and cold before cleaning. Do not use any product or lubricant which may damage the appliance.
- T'nB accepts no liability for damage caused by misuse of the product or by use with an incompatible electrical device.
- Unless otherwise stated, never use your device in rain, in damp places or near a water source.
- Unless otherwise stated, this product is for indoor use only.
- Keep the original product-related documentation for future reference.
- Do not leave wireless products near credit cards or other data storage devices.
- Avoid using your wireless devices near sources of interference, such as power supply cables, microwave ovens, fluorescent lamps, wireless video cameras and wireless domestic telephones.
- To improve the quality and the strength of the wireless signal, reduce the number of devices operating on the same wireless frequency.
- Do not leave the device on charge unattended. In the event of a short circuit or mechanical damage to the internal lithium battery, there is a risk of overheating or fire.
- WARNING: risk of explosion if the battery is replaced with an inappropriate model. Recycle used batteries in accordance with current regulations.
- Please fully charge before using the first time
- Do not short-circuit a cell or battery. Do not store cells or batteries haphazardly in a box or drawer where they may short-circuit each other or be short-circuited by other metal objects.
- In case of cell leakage, ensure that the liquid does not come into contact with the skin or eyes. If it does, wash the affected area with plenty of water and seek medical advice.
- Keep cells and batteries clean and dry.
- It is necessary to charge the batteries before use. Always use the appropriate charger and refer to the manufacturer's instructions or the device's manual for correct charging instructions.
- After long storage periods, it may be necessary to charge and discharge the batteries several times to achieve maximum performance.
- Use the product or battery only for the application for which it was intended.
- If a cell or battery is ingested, seek medical advice immediately.
- Never look directly at the LED light beam. Do not point it directly into the eyes of a person or animal. This product may emit optical rays that are potentially dangerous.

## **DESCRIPTION:**

---

- 1) ON / OFF button**
- 2) Previous / Vol -**
- 3) Next / Vol +**
- 4) Play/pause**
- 5) LED button**
- 6) USB-C charging port**
- 7) 3.5-mm auxiliary jack input**
- 8) Micro SD card reader**
- 9) Charging indicator light (situé juste à droite du « port jack »)**
- 10) Bluetooth indicator light**

## **RECHARGING YOUR SPEAKER**

---

Use the USB-C cable supplied to recharge your speaker. Connect the cable to the speaker (6), then connect the other end to a USB port: computer, USB charger, etc. The indicator light (9) will come on red during charging. Once the charging has finished, the light will go off.

## **SWITCHING YOUR SPEAKER ON AND OFF**

---

Press and the ON/OFF (1) button for 3 seconds to switch the speaker on or off. Press the same button for 3 seconds to switch off your speaker.

## **BLUETOOTH® MODE**

---

1. Before pairing your speaker with a new Bluetooth device, ensure that the speaker has been disconnected from all other Bluetooth devices.
2. Switch on the speaker by pressing for 3 seconds on the ON/OFF button (1). When it comes on, the speaker will automatically go to "Pairing" mode. This indicator light (10) will flash blue to indicate that the speaker is ready to be paired with a new Bluetooth device.
3. Activate the Bluetooth function on your device then select speaker « TNB GRADIENT ». A beep will inform you that pairing has been successful. The indicator light (10) will then stop flashing.

**When you switch on the speaker, it will automatically connect to the last Bluetooth device paired.**

## **WIRED MODE**

---

If you plug a jack audio cable into the speaker (7), it will automatically switch to wired mode and will switch off the Bluetooth function.

## **MICRO SD CARD MODE**

---

By inserting the micro SD card with a maximum capacity of 32 GB into the reader (8), the speaker will automatically start playing the audio tracks on it.

## **SWITCHING BETWEEN PLAY MODES**

---

Press briefly on the ON/ OFF (1) button twice to switch between play modes: Bluetooth, cable or micro SD.

## TWS CONNECTION

---

1. Before pairing the TWS, make sure that neither of the speakers is connected to any other Bluetooth devices by switching them off with the ON/OFF (1) button and deactivating the Bluetooth function of your device.
2. Switch on the 2 speakers pressing the "ON/OFF" button for 3 seconds.
3. Press the ON/OFF button on one of the two speakers twice. An audible signal will confirm the connection between the two speakers. The indicator light (10) on one of the speakers will flash blue.
4. Activate the Bluetooth function on your device then select speaker « TNB GRADIENT ». A beep will inform you that pairing has been successful. The indicator light (10) will then stop flashing.

## BUTTONS AND CONTROLS

---

- Play/pause: Press the (4) button once to start or pause an audio track.
- Adjusting the volume: Hold down "Previous/Vol -" (2) button to decrease the volume / hold down the "Next/Vol +" (3) button to increase the volume. A beep will sound when you reach the maximum volume.
- Changing tracks: Press the "Previous / Vol -" (2) button once to go to the previous track / press the "Next/Vol +" (3) button once to go to the next track.
- Press the "LED" (5) button to switch between the 15 light modes of the device.

## FEATURES

---

**Bluetooth:** 5.0

**Power:** 3W

**Maximum range:** 10 m

**Frequency range:** 20 Hz – 20 kHz

**Magnet size:** 45 mm

**Impedance:** 3Ω

**Integrated battery:** Lithium-ion polymer 3,7V / 500 mAh

**Charging:** USB-C / USB-A cable included

**Autonomy:** 4 hours at 50 % of the volume in Bluetooth mode with LED lighting

## NEED HELP?

---

Concerned about the satisfaction of our customers, you can contact us at [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Maintenance, troubleshooting, miscellaneous information about this product, please visit our website: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

## **ES - AGRADECIMIENTOS**

**Enhorabuena por su compra y gracias por confiar en T'nB. Nuestros productos cumplen la normativa en vigor. Antes de utilizar este producto le recomendamos que lea detenidamente las instrucciones y las normas de seguridad y que conserve este manual para futuras consultas.**

## **NORMAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES**

- No se aplicará ninguna garantía en caso de uso incorrecto.
- T'nB no se hace responsable en caso de no cumplir las normas de seguridad.
- Manipule el producto con precaución.
- La alimentación del dispositivo debe tener las características previstas inicialmente.
- La toma de corriente de los equipos eléctricos debe instalarse cerca de dichos equipos y ser accesible.
- No coloque un objeto inflamable, una sustancia explosiva o un objeto peligroso cerca del dispositivo.
- Utilice y conserve el dispositivo únicamente en un entorno donde la temperatura se sitúe entre 0 y 35 °C.
- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.
- Este dispositivo no está diseñado para personas (incluido niños) con una capacidad física, sensorial o mental reducida o bien personas sin experiencia o conocimiento, salvo en caso de que reciban, a través de una persona responsable de su seguridad, una vigilancia o unas instrucciones previas sobre el uso del dispositivo.
- No desmonte el dispositivo ni trate de repararlo o modificarlo usted mismo.
- No utilice el dispositivo si ha sufrido algún golpe o daño.
- Para evitar todo riesgo de electrocución, desconecte el dispositivo de la alimentación principal y de cualquier aparato antes de limpiarlo o si no lo está utilizando.
- Utilice exclusivamente los accesorios y los conectores suministrados. El uso de otro accesorio no previsto para este fin puede dañar el dispositivo de forma irreversible.
- Antes de limpiar el producto, compruebe que está apagado y frío. No utilice lubricante u otro producto que pueda dañar el dispositivo.
- T'nB no se hace responsable en caso de daños derivados de un mal uso del producto o de su uso con un aparato de características eléctricas no compatibles.
- Salvo que se especifique lo contrario, no utilice nunca el dispositivo bajo la lluvia, en lugares húmedos o cerca de una fuente de agua.
- Salvo que se especifique lo contrario, este producto está destinado a un uso en interior exclusivamente.
- Conservar la documentación original relacionada con el producto para referencia futura.
- Si se trata de un dispositivo inalámbrico, no deje el producto cerca de tarjetas de crédito u otros dispositivos de almacenamiento de datos.
- No utilice dispositivos inalámbricos cerca de fuentes comunes de interferencias, como cables de alimentación, hornos microondas, lámparas fluorescentes, cámaras de video inalámbricas y teléfonos fijos inalámbricos.
- Para mejorar la calidad y la intensidad de la señal inalámbrica, reduzca el número de dispositivos activos que funcionen en la misma banda de frecuencia inalámbrica.
- No realice la carga sin supervisión. En caso de corto circuito o de daño mecánico de la batería de litio interna, existe un riesgo de sobrecalentamiento y de incendio.
- CUIDADO: si la batería se sustituye por otro modelo no adecuado, existe un riesgo de explosión. El reciclaje de las pilas usadas se efectuará conforme a la normativa vigente.
- Antes de utilizar el dispositivo por primera vez, realice una carga completa
- No provoque un cortocircuito en una célula o batería. No almacenes células o baterías de forma desordenada en una caja o cajón, donde puedan cortocircuitarse entre sí o ser cortocircuitadas por otros objetos metálicos.
- En caso de fuga de una célula, asegúrate de que el líquido no entre en contacto con la piel o los ojos. Si sucede, lava la zona afectada con abundante agua y consulta a un médico.
- Mantén las células y las baterías limpias y secas.
- Es necesario cargar las baterías antes de usarlas. Utiliza siempre el cargador adecuado y

- consulta las instrucciones del fabricante o el manual del dispositivo para obtener instrucciones de carga correctas.
- Después de períodos prolongados de almacenamiento, puede ser necesario cargar y descargar las baterías varias veces para lograr el máximo rendimiento.
  - Utiliza el producto o la batería solo para la aplicación para la cual fue diseñado.
  - En caso de ingestión de una célula o batería, consulta inmediatamente a un médico.
  - Nunca mire directamente al haz de luz de la LED. No dirija el haz de luz directamente hacia los ojos de una persona o un animal. Radiación óptica peligrosa emitida por este producto.

## DESCRIPCIÓN

---

- 1) Botón ON / OFF**
- 2) Anterior / Vol -**
- 3) Siguiente / Vol +**
- 4) Reproducción / Pausa**
- 5) Botón LED**
- 6) Puerto de carga USB-C**
- 7) Entrada auxiliar jack 3,5mm**
- 8) Lector de tarjeta micro-SD**
- 9) Indicador luminoso de carga (situé juste à droite du « port jack »)**
- 10) Indicador luminoso Bluetooth**

## CARGAR EL ALTAZOZ

---

Para cargar el altavoz, utilice el cable USB-C suministrado. Conecte el cable a la funda (6) y a un puerto USB: ordenador, cargador USB, etc. Para mostrar que la carga está en curso, el indicador luminoso (9) se enciende en rojo. Una vez finalizada la carga, el indicador se apaga.

## ENCENDER O APAGAR EL ALTAZOZ

---

Para encender el altavoz, mantenga pulsado el botón ON/OFF (1) durante 3 segundos. Pulse de nuevo el mismo botón durante 3 segundos para apagarlo.

## MODO BLUETOOTH®

---

1. Antes de proceder a un emparejamiento con un nuevo dispositivo Bluetooth, compruebe que el altavoz no está emparejado con ningún otro dispositivo Bluetooth.
2. Encienda el altavoz pulsando el botón ON/OFF (1) durante 3 segundos. El altavoz se enciende automáticamente en modo «emparejamiento». El indicador luminoso (10) parpadea en azul para indicar que está listo para el emparejarse con un nuevo dispositivo Bluetooth.
3. Active la función Bluetooth en el dispositivo y seleccione el altavoz « TNB GRADIENT ».. Una señal sonora le indica que se ha emparejado con éxito. En este momento, el indicador luminoso (10) deja de parpadear.

**Cuando encienda el altavoz, este se conectará automáticamente con el último dispositivo Bluetooth emparejado.**

## MODO CABLE

---

Cuando conecta un cable audio jack en el altavoz (7), este pasa automáticamente a modo cable y desactiva la función Bluetooth.

## MODO TARJETA MICRO-SD

Al insertar una tarjeta micro-SD con una capacidad máxima de 32 GB en el lector (8), el altavoz pasa automáticamente a modo SD e inicia la reproducción de las pistas de audio presentes.

## CAMBIAR EL MODO DE REPRODUCCIÓN

Pulse una vez el botón ON/OFF (1) para cambiar el modo de reproducción: Bluetooth, cable o micro-SD.

## CONEXIÓN TWS

1. Antes de iniciar el emparejamiento TWS, compruebe que los dos altavoces están desconectados de cualquier dispositivo Bluetooth. Para ello, apáguelos con el botón ON/OFF (1) y desactive la función Bluetooth del dispositivo.
2. Encienda los dos altavoces, manteniendo pulsado el botón ON/OFF durante 3 segundos.
3. Mantenga pulsados los botones de reproducción /pausa (4) de los dos altavoces simultáneamente durante 3 segundos. Se emitirá una señal sonora para confirmar la conexión entre los dos altavoces. El indicador luminoso (10) de uno de los altavoces parpadeará en azul.
4. Pulse dos veces el botón de encendido/apagado en una de las dos altavoces. Una señal sonora confirmará la conexión entre los dos altavoces. La luz indicadora (10) en uno de los altavoces parpadeará en azul.

## BOTONES DE CONTROL

- Reproducción / Pausa: pulse una vez el botón (4) para reproducir o poner en pausa una pista de audio.
- Ajustar el volumen: mantenga pulsado el botón «anterior/vol -» (2) para bajar el volumen y el botón «siguiente/vol +» (3) para subirlo. Cuando se alcanza el volumen máximo, se emite una señal sonora.
- Cambio de pista: pulse una vez el botón «anterior/vol -» (2) para volver a la pista anterior y el botón «siguiente/vol +» (3) para pasar a la pista siguiente.
- Para navegar entre los 15 modos de luminosidad del altavoz, pulse el botón «LED» (5).

## CARACTERÍSTICAS

**Bluetooth:** 5.0

**Potencia:** 3W

**Alcance máximo:** 10 m

**Gama de frecuencias:** 20 Hz – 20 kHz

**Tamaño del imán:** 45 mm

**Impedancia:** 3 Ω

**Batería integrada:** polímero de ion litio 3,7V / 500 mAh

**Carga:** cable USB-C / USB-A Incluidos

**Autonomía:** 4 h al 50% del volumen en modo Bluetooth con iluminación LED

## ¿NECESITA AYUDA?

Nos preocupamos por nuestros clientes, por ello, puede contactarnos en [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com).

Para aspectos relacionados con el mantenimiento, la reparación u otros datos sobre el producto, consulte nuestra página web: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

## **PT - OS NOSSOS AGRADECIMENTOS**

**Parabéns pela sua compra e obrigada pela confiança depositada na T'nB. Os nossos produtos estão em conformidade com os regulamentos e normas em vigor. Aconselhamos que, antes da utilização deste produto, leia atentamente as instruções e as recomendações de segurança e que guarde este manual.**

### **INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES**

- Nenhuma garantia pode ser aplicada em caso de utilização indevida.
- A T'nB declina qualquer responsabilidade em caso de não conformidade com as instruções de segurança.
- Manusear o produto com cuidado.
- A fonte de alimentação do seu dispositivo deve corresponder às características inicialmente planeadas.
- A tomada para equipamentos elétricos deve ser instalada nas proximidades dos referidos equipamentos e ser de fácil acesso.
- Não colocar qualquer objeto inflamável, substância explosiva ou objeto perigoso nas proximidades do seu dispositivo.
- Usar e guardar o dispositivo apenas num ambiente onde a temperatura se situe entre 0°C e 35°C.
- Manter o dispositivo fora do alcance das crianças.
- Este dispositivo não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou por pessoas sem experiência ou conhecimentos, exceto se, por intermédio de uma pessoa responsável pela sua segurança, sejam vigiladas ou tiverem obtido instruções prévias sobre a utilização do dispositivo.
- Não desmontar o dispositivo, nem tentar repará-lo ou modificá-lo por conta própria.
- Não usar o dispositivo se o mesmo tiver sofrido um choque ou se estiver danificado.
- Para evitar o risco de choque elétrico, desligue seu dispositivo da fonte de alimentação principal e de qualquer dispositivo antes de o limpar ou quando não estiver em utilização.
- Usar apenas os acessórios e conectores fornecidos. A utilização de qualquer outro tipo de acessório não destinado a este propósito pode danificar o dispositivo de forma irreparável.
- Antes de limpar, certificar-se de que o dispositivo está desligado e frio. Não usar lubrificante ou qualquer outro produto que possa danificar o dispositivo.
- A T'nB declina qualquer responsabilidade em caso de danos resultantes da utilização indevida do produto ou da utilização de um dispositivo com características elétricas incompatíveis.
- Salvo indicação em contrário, nunca usar o dispositivo debaixo de chuva, em locais húmidos ou próximo de um ponto de água.
- Salvo indicação em contrário, este produto destina-se apenas a uso interno.
- Manter a documentação original relacionada ao produto para referência futura.
- No caso de um produto sem fios, não deixar o mesmo nas proximidades de cartões de crédito ou outros meios de armazenamento de dados.
- Evitar usar os dispositivos sem fios nas proximidades de fontes comuns de interferência, tais como cabos de alimentação, fornos micro-ondas, lâmpadas fluorescentes, câmaras de vídeo sem fios e telefones fixos sem fios.
- Para melhorar a qualidade e a força do sinal sem fios, reduzir o número de dispositivos ativos a operar na mesma banda de frequência sem fios.
- Não deixar o carregamento sem supervisão. Se a bateria de lítio interna entrar em curto-circuito ou danificar mecanicamente, existe o risco de sobreaquecimento e incêndio.
- CUIDADO: risco de explosão se a bateria for substituída por um modelo inadequado. Reciclagem de baterias usadas de acordo com os regulamentos em vigor.
- Efetue um carregamento completo antes da primeira utilização.
- Não cause curto-círcito em uma célula ou bateria. Não armazene células ou baterias de maneira desorganizada em uma caixa ou gaveta, onde elas possam se curto-circuitarem entre si ou serem curto-circuitadas por outros objetos metálicos.
- Em caso de vazamento de uma célula, certifique-se de que o líquido não entre em contato com a pele ou os olhos. Se isso acontecer, lave a área afetada com bastante água e procure um médico.
- Mantenha as células e baterias limpas e secas.

- É necessário carregar as baterias antes do uso. Use sempre o carregador apropriado e consulte as instruções do fabricante ou o manual do dispositivo para instruções corretas de carregamento.
- Após períodos prolongados de armazenamento, pode ser necessário carregar e descarregar as baterias várias vezes para alcançar o máximo desempenho.
- Use o produto ou bateria apenas para a aplicação para a qual foi destinado.
- Em caso de ingestão de uma célula ou bateria, procure um médico imediatamente.
- Nunca olhar diretamente para o feixe de luz LED. Não aponte diretamente para os olhos de uma pessoa ou de um animal. Radiação ótica potencialmente perigosa emitida por este produto.

## **DESCRÍÇÃO**

---

- 1) Botão ON / OFF**
- 2) Anterior / Vol -**
- 3) Seguinte / Vol +**
- 4) Reprodução / Pausa**
- 5) Botão LED**
- 6) Porta de carregamento USB-C**
- 7) Entrada auxiliar de conector 3,5mm**
- 8) Leitor de cartão micro SD**
- 9) Sinalizador luminoso de carregamento (situé juste à droite du « port jack »)**
- 10) Indicador luminoso de Bluetooth**

## **RECARREGUE AS SUAS COLUNAS**

---

Para carregar a sua coluna, utilize o cabo USB-C fornecido. Ligar o cabo à coluna (6) e depois ligar a outra extremidade a uma porta USB: computador, carregador USB, etc. A luz indicadora (9) acende-se em vermelho durante o carregamento. Quando o carregamento estiver concluído, esta luz desliga-se.

## **LIGAR E DESLIGAR A SUA COLUNA**

---

Prima o botão ON / OFF (1) durante 3 segundos para ligar ou desligar a coluna. Prima o mesmo botão durante 3 segundos para desligar a coluna.

## **MODO BLUETOOTH\***

---

1. Antes de emparelhar a coluna com um novo dispositivo Bluetooth, certifique-se de que a coluna está desligada de qualquer outro dispositivo Bluetooth.
2. Ligue a coluna premindo durante 3 segundos o botão ON/OFF (1). Quando se liga, a coluna fica automaticamente em modo de emparelhamento. O indicador luminoso (10) fica intermitente em azul para mostrar que a coluna está pronta para ser emparelhada com um novo dispositivo Bluetooth.
3. Ativar a função Bluetooth no seu dispositivo e selecionar a coluna « TNB GRADIENT ». Um sinal sonoro irá alertá-lo(a) de que o emparelhamento foi bem sucedido. A luz indicadora (10) deixará de estar intermitente.

**Quando ligar a coluna, esta ligar-se-á automaticamente ao último dispositivo Bluetooth emparelhado.**

## **MODO COM FIOS**

---

Quando se liga um cabo áudio de 3,5 mm à coluna (7), a mesma muda automaticamente para o modo com fios e desliga a função Bluetooth.

## **MODO CARTÃO MICRO SD**

---

Ao inserir um cartão micro SD com uma capacidade máxima de 32 GB no leitor de cartões (8), a coluna muda automaticamente para o modo SD e começa a reproduzir as faixas de áudio no cartão.

## **ALTERAÇÃO DOS MODOS DE AUDIÇÃO**

---

Premir brevemente o botão ON/OFF (1) para alterar o modo de reprodução: Bluetooth, com fios ou micro SD.

## **LIGAÇÃO TWS**

---

1. Antes de proceder ao emparelhamento TWS, certifique-se de que ambas as colunas estão desligadas de quaisquer dispositivos Bluetooth, desligando-os com o botão ON/OFF (1) e desativando a função Bluetooth do seu dispositivo.
2. Ligue ambas as colunas premindo o botão ON/OFF durante 3 segundos.
3. Pressione duas vezes o botão ON/OFF em uma das duas caixas de som. Um sinal sonoro confirmará a conexão entre as duas caixas de som. A luz indicadora (10) em uma das caixas de som piscará em azul.
4. Ativar a função Bluetooth no seu dispositivo e selecionar a coluna «TNB GRADIENT». Um sinal sonoro irá alertá-lo(a) de que o emparelhamento foi bem sucedido. A luz indicadora (10) deixará de estar intermitente.

## **BOTÕES E CONTROLOS**

---

- Reprodução / pausa: Prima o botão (4) uma vez para iniciar ou colocar em pausa uma faixa de áudio.
- Ajuste de volume: Manter premido o botão «Anterior / Vol -» (2) para diminuir o volume / o botão «Próximo / Vol +» (3) para aumentar o volume. Um sinal sonoro soará quando for atingido o volume máximo.
- Mudança das faixas: Prima o botão «Anterior / Vol -» (2) uma vez para ir para a faixa anterior / o botão «Próximo / Vol +» (3) para ir para a faixa seguinte.
- Premir o botão «LED» (5) para mudar os 15 modos de luz da coluna em sucessão.

## **CARACTERÍSTICAS**

---

**Bluetooth: 5.0**

**Potência: 3W**

**Alcance máximo: 10 m**

**Gama de frequência: 20 Hz – 20 kHz**

**Tamanho do íman: 45 mm**

**Impedância: 3 Ω**

**Bateria integrada: Bateria polímero de íon de lítio 3,7V / 500 mAh**

**Carregamento: Cabo USB-C / USB-A incluído**

**Autonomia: 4h a 50% do volume no modo Bluetooth com iluminação LED**

## **PRECISA DE AJUDA?**

---

Preocupados com a satisfação dos nossos clientes, fornecemos a possibilidade de nos contactar através do email [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Para obter informações sobre manutenção, reparações e outras informações sobre o produto, consulte o nosso Website: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

## DE - UNSER DANK

**Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf und vielen Dank für das Vertrauen, das Sie T'nB entgegen gebracht haben. Unsere Produkte entsprechen den geltenden Vorschriften und Normen. Vor der Verwendung dieses Produkts empfehlen wir Ihnen, die Anweisungen und Sicherheitshinweise sorgfältig zu lesen und diese Anleitung aufzubewahren.**

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- Bei missbräuchlicher Verwendung kann keine Garantie übernommen werden.
- T'nB lehnt jede Verantwortung bei Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise ab.
- Behandeln Sie das Produkt mit Sorgfalt.
- Die Spannungsversorgung Ihres Geräts muss den ursprünglich geplanten Eigenschaften entsprechen.
- Die Steckdose des elektrischen Geräts muss in der Nähe des Geräts installiert werden und leicht zugänglich sein.
- Stellen Sie keine brennbaren Gegenstände, explosive Stoffe oder gefährliche Gegenstände in die Nähe Ihres Geräts.
- Verwenden und lagern Sie Ihr Gerät nur in einer Umgebung, in der die Temperatur zwischen 0°C und 35°C liegt.
- Bewahren Sie Ihr Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Nehmen Sie Ihr Gerät nicht auseinander und versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren oder zu verändern.
- Verwenden Sie Ihr Gerät nicht, wenn es Stößen oder Beschädigungen ausgesetzt war.
- Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, trennen Sie Ihr Gerät vor der Reinigung oder bei Nichtgebrauch von der Stromversorgung und von allen Geräten.
- Verwenden Sie nur das mitgelieferte Zubehör und die Stecker. Die Verwendung eines anderen, nicht dafür vorgesehenen Zubehörs kann zu irreparablen Schäden an Ihrem Gerät führen.
- Vergewissern Sie sich vor der Reinigung, dass das Gerät ausgeschaltet und kalt ist. Verwenden Sie kein Schmiermittel oder jegliche Produkte, die das Gerät beschädigen könnten.
- T'nB übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch den Missbrauch des Produkts oder die Verwendung mit einem Gerät mit inkompatiblen elektrischen Eigenschaften entstehen.
- Wenn nicht anders angegeben, verwenden Sie Ihr Gerät niemals im Regen, an feuchten Orten oder in der Nähe von Wasser.
- Wenn nicht anders angegeben, ist dieses Produkt nur für die Verwendung in Innenräumen vorgesehen.
- Bewahren Sie die Originaldokumentation zum Produkt zur späteren Referenz auf.
- Wenn es sich um ein kabelloses Produkt handelt, lassen Sie es bitte nicht in der Nähe von Kreditkarten oder anderen Datenträgern liegen.
- Vermeiden Sie die Verwendung Ihrer kabellosen Geräte in der Nähe von häufigen Störquellen, wie z. B. Stromkabeln, Mikrowellenherden, Leuchtstoffröhren, kabellosen Videokameras und schnurlosen Haustelefonen.
- Um die Qualität und Stärke des Funksignals zu verbessern, reduzieren Sie die Anzahl der aktiven Geräte, die im gleichen Funkfrequenzband arbeiten.
- Lassen Sie den Ladevorgang nicht unbeaufsichtigt. Wenn die interne Lithiumbatterie kurzgeschlossen oder mechanisch beschädigt wird, besteht die Gefahr von Überhitzung und Brand.
- **VORSICHT:** Es besteht Explosionsgefahr, wenn der Akku durch ein ungeeignetes Modell ersetzt wird. Entsorgen Sie verbrauchte Batterien in Übereinstimmung mit den geltenden Vorschriften.
- Bitte bei der ersten Verwendung vollständig aufladen
- Verursachen Sie keinen Kurzschluss an einer Zelle oder Batterie. Lagern Sie Zellen oder Batterien nicht ungeordnet in einer Box oder Schublade, wo sie sich gegenseitig kurzschließen können oder durch andere Metallgegenstände kurzgeschlossen werden können.
- Bei einem Auslaufen einer Zelle darauf achten, dass die Flüssigkeit nicht mit der Haut oder den Augen in Kontakt kommt. Sollte dies der Fall sein, spülen Sie den betroffenen Bereich gründlich mit Wasser ab und suchen Sie einen Arzt auf.

- Halten Sie Zellen und Batterien sauber und trocken.
- Akkus müssen vor der Verwendung aufgeladen werden. Verwenden Sie immer das passende Ladegerät und befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers oder die Anweisungen im Handbuch des Geräts für das korrekte Laden.
- Nach langen Lagerungszeiten kann es erforderlich sein, die Akkus mehrmals zu laden und zu entladen, um die maximale Leistung zu erreichen.
- Verwenden Sie das Produkt oder die Batterie nur für den Zweck, für den es bzw. sie bestimmt ist.
- Im Falle der Verschluckung einer Zelle oder Batterie suchen Sie sofort einen Arzt auf.
- Schauen Sie niemals direkt in den Lichtstrahl der LED. Richten Sie sie nicht direkt in die Augen einer Person oder eines Tieres. Möglicherweise gefährliche optische Strahlung von diesem Produkt.

## BESCHREIBUNG

---

- 1) ON / OFF-Button
- 2) Zurück / Vol -
- 3) Vorwärts / Vol +
- 4) Wiedergabe / Pause
- 5) LED-Button
- 6) USB-C-Ladeanschluss
- 7) Aux 3,5-mm-Klinkeneingang
- 8) Micro SD-Kartenleser
- 9) Leuchtanzeige des Ladeniveaus (situé juste à droite du « port jack »)
- 10) Bluetooth-Leuchtanzeige

## DEN LAUTSPRECHER AUFLADEN

---

Zum Aufladen des Akkus Ihres Lautsprechers verwenden Sie das mitgelieferte USB-C-Kabel. Verbinden Sie das Kabel mit dem Lautsprecher (6) dann das andere Ende an einen USB-Anschluss: Computer, USB-Ladegerät usw. Die Leuchtanzeige (9) leuchtet während des Ladevorgangs rot. Nach dem vollständigen Aufladen erlischt die Leuchtanzeige.

## DEN LAUTSPRECHER EIN- ODER AUSSCHALTEN

---

Sie den Button ON/OFF-Button (1) etwa 3 Sekunden lang gedrückt, um den Lautsprecher ein- oder auszuschalten. Um den Lautsprecher auszuschalten, halten Sie denselben Button erneut 3 Sekunden lang gedrückt.

## BLUETOOTH®-MODUS

---

1. Vor dem Koppeln an ein neues Bluetooth-Gerät vergewissern Sie sich, dass der Lautsprecher von allen anderen Bluetooth-Geräten getrennt ist.
2. Schalten Sie den Lautsprecher ein, indem Sie 3 Sekunden lang auf das ON/OFF-Button (1) drücken. Wenn er eingeschaltet ist, geht er automatisch in den „Kopplungsmodus“. Diese Kontrollleuchte (10) blinkt blau, um anzulegen, dass den Lautsprecher bereit ist, mit einem neuen Bluetooth-Gerät koppeln zu werden.
3. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Gerät und wählen Sie dann den Lautsprecher « TNB GRADIENT ». Ein Signalton weist Sie darauf hin, dass das Koppeln erfolgreich war. Die Kontrollleuchte (10) hört daraufhin auf zu blinken.

**Wenn Sie den Lautsprecher einschalten, verbindet er sich automatisch mit dem zuletzt gekoppelten Bluetooth-Gerät.**

## KABELGEBUNDENER MODUS

---

Wenn Sie ein Audio-3,5-mm-Klinkenkabel an den Lautsprecher (7) anschließen, wechselt dieser automatisch in den Kabelmodus und schaltet die Bluetooth-Funktion aus.

## **MICRO-SD-KARTENMODUS**

---

Wenn Sie eine Micro-SD-Karte mit einer maximalen Kapazität von 32 GB in den Kartenleser (8) einlegen, beginnt der Lautsprecher automatisch mit der Wiedergabe der auf der Karte vorhandenen Audiotitel.

## **DIE WIEDERGABEMODI ÄNDERN**

---

Drücken Sie kurz auf den ON/OFF-Button (1), um den Wiedergabemodus zu wechseln: Bluetooth, Kabel oder Micro-SD.

## **TWS-VERBINDUNG**

---

1. Bevor Sie mit dem TWS-Pairing beginnen, vergewissern Sie sich, dass beide Lautsprecher von allen Bluetooth-Geräten getrennt sind, indem Sie sie mit dem „ON/OFF“ -Button (1) ausschalten und die Bluetooth-Funktion Ihres Geräts deaktivieren.
2. Schalten Sie die beiden Lautsprecher ein, indem Sie den „ON/OFF“ -Button 3 Sekunden lang gedrückt halten.
3. Drücken Sie zweimal die Ein-/Aus-Taste an einem der beiden Lautsprecher. Ein akustisches Signal wird die Verbindung zwischen den beiden Lautsprechern bestätigen. Die Kontrollleuchte (10) an einem der Lautsprecher wird blau blinken.
4. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Gerät und wählen Sie dann den Lautsprecher « TNB GRADIENT ». Ein Signalton weist Sie darauf hin, dass das Koppeln erfolgreich war. Die Kontrollleuchte (10) hört daraufhin auf zu blinken.

## **BUTTONS UND BEDIENELEMENTE**

---

- Wiedergabe / Pause: Drücken Sie einmal auf den Button (4), um einen Audiotitel zu starten oder zu pausieren.
- Lautstärke einstellen: Halten Sie den „Zurück / Vol -“-Button (2) gedrückt, um die Lautstärke zu verringern / den „Vorwärts / Vol +“-Button (3), um die Lautstärke zu erhöhen. Wenn Sie die maximale Lautstärke erreicht haben, ertönt ein Signalton.
- Titel wechseln: Drücken Sie einmal auf den „Zurück / Vol -“-Button (2), um zum vorherigen Titel zurückzukehren / auf den „Vorwärts / Vol +“-Button (3), um zum nächsten Titel zu wechseln.
- Drücken Sie den «LED» -Button (5), um die 15 Leuchtmodi des Lautsprechers nacheinander zu wechseln.

## **EIGENSCHAFTEN**

---

**Bluetooth:** 5.0

**Leistung:** 3W

**Maximale Reichweite:** 10 m

**Frequenzbereich:** 20 Hz – 20 kHz

**Magnetgröße:** 45 mm

**Impedanz:** 3Ω

**Integrierter Akku:** Lithium-Ionen-Polymer 3,7V / 500 mAh

**Ladegerät:** USB-C / USB-A-Kabel inbegriffen

**Autonomie:** 4 h bei 50 % Lautstärke im Bluetooth-Modus mit LED-Beleuchtung

## **BENÖTIGEN SIE HILFE?**

---

Uns liegt die Zufriedenheit unserer Kunden am Herzen und Sie haben Sie die Möglichkeit, uns unter [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com) zu kontaktieren. Für Wartung, Störungsbehebung, diverse Informationen über diese Produkt besuchen Sie bitte unsere Website: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com).

## **IT - I NOSTRI RINGRAZIAMENTI**

**Congratulazioni per l'acquisto, ti ringraziamo per la fiducia che hai risposto in T'nB. I nostri prodotti sono conformi ai regolamenti e alle norme vigenti. Prima dell'utilizzo del prodotto, ti consigliamo di leggere attentamente le istruzioni e le istruzioni di sicurezza, e di conservare il presente manuale.**

### **ISTRUZIONI DI SICUREZZA IMPORTANTI**

- Nessuna garanzia può essere applicata in caso di uso improprio.
- T'nB declina ogni responsabilità in caso di mancato rispetto delle istruzioni di sicurezza
- Manipolare il prodotto con precauzione.
- L'alimentazione del dispositivo deve corrispondere alle caratteristiche iniziali previste
- La presa di corrente dei dispositivi elettrici deve essere installata vicino a tali dispositivi e deve essere facilmente accessibile.
- Non posizionare alcun oggetto infiammabile, sostanza esplosiva o oggetto pericoloso vicino al dispositivo.
- Utilizzare, conservare il dispositivo solo in un ambiente la cui temperatura sia tra i 0°C e i 35°C.
- Tenerlo il dispositivo lontano dalla portata dei bambini.
- Il dispositivo non è progettato per essere utilizzato da persone (bambini compresi) le cui capacità fisiche, o mentali, sono ridotte, o da persone senza esperienza o conoscenza, eccetto se ne possono beneficiare, tramite la mediazione di una persona responsabile della loro sicurezza, monitoraggio o con istruzioni precedenti relative all'uso del dispositivo. préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Non smontare il dispositivo né tentare di ripararlo o modificarlo da soli..
- Non utilizzare il dispositivo se ha subito urti o danni.
- Per evitare il rischio di scosse elettriche, scollegare il dispositivo dalla fonte di alimentazione e da tutti i dispositivi prima di pulirlo o quando non è in uso.
- Utilizzare solo gli accessori e i connettori forniti in dotazione. L'uso di altro tipo di accessori non previsti a tale scopo rischierebbe di danneggiare il dispositivo in maniera irreparabile.
- Prima della pulizia assicurarsi che il dispositivo sia spento e freddo. Non utilizzare lubrificanti o altri prodotti che potrebbero danneggiare il dispositivo.
- T'nB declina ogni responsabilità in caso di danni derivanti da un uso improprio del prodotto o da un utilizzo con un dispositivo con caratteristiche elettriche incompatibili..
- Salvo indicazioni contrarie, non utilizzare mai il dispositivo sotto la pioggia, in luoghi umidi o vicino a fonti d'acqua.
- Salvo indicazioni contrarie, il prodotto è concepito solo per uso interno.
- Bewahren Sie die Originaldokumentation zum Produkt zur späteren Referenz auf.
- In caso di prodotto wireless, non lasciare il prodotto vicino a carte di credito o altri supporto di stoccaggio dati.
- Evitare di usare il dispositivo wireless vicino a fonti di interferenze, come cavi di alimentazione, fornì a microonde, lampade fluorescenti, videocamere wireless e cordless.
- Per migliorare la qualità e l'intensità del segnale wireless, ridurre il numero di dispositivi attivi funzionanti sulla stessa gamma di frequenza wireless.
- Non lasciare in carica senza monitoraggio.In caso di cortocircuito o di danno meccanico della batteria interna al litio, sussiste un rischio di surriscaldamento e di incendio.
- ATTENZIONE: rischio di esplosione se la batteria è sostituita da un modello incorretto. Riciclare le batterie secondo le leggi in vigore.
- Caricare completamente al primo utilizzo
- Non cortocircuitare una cella o una batteria. Non conservare le celle o le batterie in modo disordinato in una scatola o un cassetto, dove possono cortocircuitarsi tra loro o essere cortocircuitate da altri oggetti metallici.
- In caso di perdita di una cella, assicurarsi che il liquido non venga a contatto con la pelle o gli occhi. In tal caso, lavare l'area interessata con abbondante acqua e consultare un medico.
- Mantenere le celle e le batterie pulite e asciutte.
- È necessario caricare le batterie prima dell'uso. Utilizzare sempre il caricabatterie appropriato e fare riferimento alle istruzioni del produttore o al manuale del dispositivo per le corrette istruzioni di carica.

- Dopo lunghi periodi di stoccaggio, può essere necessario caricare e scaricare più volte le batterie per ottenere le massime prestazioni.
- Utilizzare il prodotto o la batteria solo per l'applicazione per cui è stato destinato.
- In caso di ingestione di una cella o di una batteria, consultare immediatamente un medico.
- Non guardare mai direttamente il fascio di luce del LED. Non puntarlo direttamente negli occhi di una persona o di un animale. Fascio ottico potenzialmente pericoloso emesso dal prodotto.

## DESCRIZIONE

---

- 1) Tasto ON / OFF
- 2) Precedente / Volume -
- 3) Successivo / Volume +
- 4) Play / Pause
- 5) Tasto LED
- 6) Ingresso di ricarica USB-C
- 7) Ingresso aux jack 3,5mm
- 8) Lettore scheda micro SD
- 9) Spia luminosa (caricatore)(situé juste à droite du « port jack »)
- 10) Spia luminosa Bluetooth

## RICARICARE L'ALTOPARLANTE

---

Per ricaricare la batteria dell'altoparlante, utilizzare il cavo micro USB-C fornito in dotazione. Collegare il cavo all'altoparlante e collegare l'altra estremità a una porta USB: computer, carica-batterie USB, ecc. La spia luminosa (9) si illumina di rosso durante la ricarica. Una volta terminata la ricarica, la spia rossa si spegne.

## ACCENDERE O SPEGNERE L'ALTOPARLANTE

---

Per accendere o spegnere l'altoparlante, premere il pulsante ON/OFF (1) per 3 secondi. Premere lo stesso pulsante per 3 secondi per spegnere l'altoparlante.

## MODALITÀ BLUETOOTH®

---

1. Prima di eseguire il collegamento su un nuovo dispositivo Bluetooth, assicurarsi che nessun altro dispositivo non sia già collegato all'altoparlante.
2. Accendere l'altoparlante premendo il pulsante ON/OFF (1) per 3 secondi. Quando si accende, l'altoparlante è automaticamente in modalità «Collegamento», l'indicatore luminoso (10) lampeggiante in blu per indicare che l'altoparlante è pronto per essere abbinato a un nuovo dispositivo Bluetooth.
3. Attivare la funzione Bluetooth sul dispositivo e selezionare l'altoparlante «TNB GRADIENT». Un segnale acustico avvisa che il collegamento è andato a buon fine. La spia luminosa (10) smette di lampeggiare.

**Quando si accende l'altoparlante, si conserverà automaticamente all'ultimo dispositivo Bluetooth associato.**

## MODALITÀ CABLATA

---

Quando si collega un cavo audio jack 3,5 all'altoparlante (7), allora passa automaticamente in modalità cablata e interrompe la funzione Bluetooth.

## **MODALITÀ SCHEDA MICRO SD**

---

Inserendo una scheda micro SD con una capacità massima di 32 GB nel lettore (8), l'altoparlante passa automaticamente in modalità scheda SD, avvia la riproduzione delle tracce audio presenti.

## **CAMBIARE LE MODALITÀ DI ASCOLTO**

---

Premere brevemente il pulsante ON/OFF (1) per cambiare la modalità di lettura: Bluetooth, cablato o micro SD.

## **CONNESIONE TWS**

---

1. Prima di eseguire l'abbinamento TWS, assicurarsi che entrambi gli altoparlanti siano scollegati da qualsiasi dispositivo Bluetooth, spegnendoli con il pulsante ON/OFF (1) e disattivando la funzione Bluetooth del dispositivo.
2. Accendere 2 altoparlanti premendo il pulsante ON/OFF (1) per 3 secondi.
3. Premere due volte il pulsante ON/OFF su uno dei due altoparlanti. Un segnale acustico confermerà la connessione tra i due altoparlanti. La spia luminosa (10) su uno dei due altoparlanti lampeggerà in blu.
4. Attivare la funzione Bluetooth sul dispositivo e selezionare l'altoparlante « TNB GRADIENT ». Un segnale acustico avvisa che il collegamento è andato a buon fine. La spia luminosa (10) smette di lampeggiare.

## **PULSANTI E CONTROLLI**

---

- Play / pause: Premere una volta il pulsante (4) per avviare o mettere in pausa una traccia audio.
- Regolare il volume: Tenere premuto il pulsante «Precedente / Volume -» (2) per diminuire il volume / premere il pulsante «Successivo / Volume +» (3) per aumentare il volume. Un segnale acustico suona quando si raggiunge il volume minimo o massimo.
- Cambiare traccia: Premere una volta il pulsante «Precedente / Volume -» (2) per tornare alla traccia precedente / premere una volta il pulsante «Successivo / Volume +» (3) per passare alla traccia successiva
- Premere il pulsante «LED» (5) per cambiare successivamente le 15 modalità luminose dell'altoparlante.

## **SPECIFICHE**

---

**Bluetooth: 5.0**

**Potenza: 3W**

**Portata massima: 10 m**

**Gamma di frequenza: 20 Hz – 20 kHz**

**Dimensioni magnete: 45 mm**

**Impedenza: 3Ω**

**Batteria integrata : Polimeri ioni di litio 3,7V / 500 mAh**

**Ricarica: Cavo USB-C / USB-A incluso**

**Autonomia: 4h a 50 % del volume in modalità Bluetooth con illuminazione a LED**

## **OCCORRE AIUTO?**

---

Nell'impegno di soddisfare i nostri clienti, siamo disponibili all'indirizzo email [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Per manutenzione, riparazione, altre informazioni sul prodotto, consultare il nostro sito internet : [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

## NL- ONZE DANK

Gefeliciteerd met uw aankoop en bedankt voor het vertrouwen dat u in T'nB stelt. Onze producten zijn conform de kracht zijnde regelgevingen en normen. Wij raden u aan vooraleer dit product te gebruiken de instructies en de veiligheidsvoorschriften aandachtig te lezen en deze handleiding goed te bewaren.

## BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

- Bij oneigenlijk gebruik van dit product kan er geen garantie worden verleend.
- T'nB wijst alle aansprakelijkheid af in geval van niet-naleving van de veiligheidsinstructies.
- Ga zorgvuldig om met het product.
- De elektrische voeding van uw apparaat moet overeenstemmen met de oorspronkelijk voorziene kenmerken
- Het stopcontact van elektrische uitrustingen moet in de nabijheid van deze uitrustingen geïnstalleerd worden en gemakkelijk toegankelijk zijn.
- Plaats geen ontvlambare voorwerpen, explosieve stoffen of gevaarlijke voorwerpen in de buurt van uw apparaat.
- Gebruik en berg uw apparaat alleen op in een omgeving waar de temperatuur tussen 0°C en 35°C ligt.
- Houd uw apparaat buiten het bereik van kinderen.
- Dit apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens, of personen zonder ervaring of kennis, tenzij zij onder toezicht staan of voorafgaand instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Haal uw apparaat niet uit elkaar en probeer het niet zelf te repareren of aan te passen.
- Gebruik uw apparaat niet als het een schok of schade heeft opgelopen.
- Om het risico op elektrische schokken te vermijden, dient u uw apparaat van de voedingsbron en van alle apparaten los te koppelen voordat u het reinigt of indien u het niet gebruikt.
- Gebruik alleen de bijgeleverde accessoires en connectoren. Het gebruik van enig ander type accessoire dat niet voor dit doel is bedoeld, kan onherstelbare schade aan uw apparaat veroorzaken.
- Zorg ervoor dat het apparaat uitgeschakeld en afgekoeld is voordat u het reinigt. Gebruik geen smeermiddelen of andere producten die het apparaat kunnen beschadigen.
- T'nB wijst elke aansprakelijkheid af voor schade in verband met oneigenlijk gebruik van het product of gebruik met een apparaat met niet-compatibele elektrische eigenschappen.
- Tenzij anders vermeld, gebruik uw apparaat nooit in de regen, op vochtige plaatsen of in de buurt van water.
- Tenzij anders vermeld, is dit product alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Bewaar de originele productgerelateerde documentatie voor toekomstige referentie.
- In het geval van een draadloos product mag u het product niet in de buurt van creditcards of andere gegevensopslagmedia laten.
- Vermijd het gebruik van uw draadloze apparaten in de buurt van veelvoorkomende storingsbronnen, zoals stroomkabels, magnetrons, TL-lampen, draadloze videocamera's en draadloze huistelefoons.
- Om de kwaliteit en de sterkte van het draadloze signaal te verbeteren, vermindert u het aantal actieve apparaten dat in dezelfde draadloze frequentieband actief is.
- Laat het niet onbeheerd achter tijdens het opladen. Bij kortsluiting of mechanische schade aan de interne lithiumbatterij bestaat het risico op oververhitting en brand.
- WAARSCHUWING: explosiegevaar als de batterij wordt vervangen door een ongeschikt model. Zorg ervoor dat de gebruikte batterijen worden gerecycled in overeenstemming met de geldende voorschriften.
- Gelieve volledig op te laden wanneer u het voor de eerste keer gebruikt
- Zorg ervoor dat u geen cel of batterij kortsluit. Bewaar cellen of batterijen niet op een rommelige manier in een doos of lade, waar ze kortsluiting kunnen veroorzaken bij elkaar of kortgesloten kunnen worden door andere metalen voorwerpen.
- In geval van lekkage van een cel, zorg ervoor dat de vloeistof niet in contact komt met de huid of ogen. Mocht dit gebeuren, spoel het getroffen gebied dan grondig met water en raadpleeg een arts.

- Houd cellen en batterijen schoon en droog.
- Het is noodzakelijk om de accu's voor gebruik op te laden. Gebruik altijd de geschikte oplader en raadpleeg de instructies van de fabrikant of de handleiding van het apparaat voor de juiste oplaadinstructies.
- Na lange opslagperioden kan het nodig zijn om de accu's meerdere keren op te laden en te ontladen om de maximale prestaties te bereiken.
- Gebruik het product of de batterij alleen voor de toepassing waarvoor het bestemd is.
- In geval van inslikken van een cel of batterij, raadpleeg onmiddellijk een arts.
- Kijk nooit rechtstreeks in de lichtstraal van de LED. Richt het niet rechtstreeks in de ogen van een persoon of dier. Het is mogelijk dat dit product een gevaarlijke optische straling uitzendt.

## BESCHRIJVING

---

- 1) ON/OFF-knop
- 2) Vorige/Vol -
- 3) Volgende/Vol +
- 4) Afspelen/Pauze
- 5) LED-knop
- 6) Oplaadpoort USB-C
- 7) Jack aux-ingang 3,5 mm
- 8) Micro SD-kaartlezer
- 9) Oplaad-indicatielampje (situé juste à droite du « port jack »)
- 10) Bluetooth-indicatielampje

## UW LUIDSPREKER OPLADEN

---

Om uw luidspreker op te laden, gebruikt u de meegeleverde USB-C-kabel. Sluit de kabel aan op de luidspreker (6) en sluit vervolgens het andere uiteinde aan op een USB-poort: pc, USB-oplader, enz. Het indicatielampje (9) knippert rood om aan te geven dat het opladen bezig is. Zodra het opladen is voltooid gaat dit lampje uit.

Uw luidspreker aan- of uitzetten

Druk op de ON/OFF-knop (1) gedurende 3 seconden om de luidspreker in of uit te schakelen.  
Druk 3 seconden op dezelfde knop om de luidspreker uit te schakelen.

## BLUETOOTH®-MODUS

---

1. Voordat u de luidspreker koppelt met een nieuw Bluetooth-apparaat, moet u ervoor zorgen dat de luidspreker is losgekoppeld van andere Bluetooth-apparaten.
2. Zet de luidspreker aan door 3 seconden op de ON/OFF-knop (1) te drukken. Zodra de luidspreker is ingeschakeld gaat hij automatisch naar de 'Koppelingsmodus'. Het indicatielampje (10) knippert blauw om aan te geven dat de luidspreker klaar is om te worden gekoppeld met een nieuw Bluetooth-apparaat.
3. Schakel de Bluetooth-functie in op uw apparaat en selecteer de luidspreker «TNB GRADIENT». Een geluidssignaal meldt u dat het koppelen geslaagd is. Het indicatielampje (10) stopt dan met knipperen.

**Als u de luidspreker aanzet, maakt hij automatisch verbinding met het laatst gekoppelde Bluetooth-apparaat.**

## BEDRADE MODUS

---

Wanneer u een jack-audiokabel van 3,5mm op de luidspreker (7) aansluit, schakelt hij automatisch over op de bedrade modus en wordt de Bluetooth-functie uitgeschakeld.

## **MODUS MICRO SD-KAART**

---

Nadat een micro SD-kaart met een maximale capaciteit van 32 GB in de lezer (8) is gevoerd, schakelt de luidspreker automatisch over op de SD-modus en start hij met het afspeLEN van de aanwezige audio-tracks.

## **LUISTERMODI WIJZIGEN**

---

Druk kort op de "ON/OFF"-knop (1) om de afspeelmodus te wijzigen: Bluetooth, bedraad of micro SD

## **TWS-VERBINDING**

---

1. Voordat u TWS koppelt, moet u ervoor zorgen dat beide luidsprekers zijn losgekoppeld van Bluetooth-apparaten door ze uit te schakelen met de ON/OFF-knop (1) en de Bluetooth-functie van uw apparaat uit te schakelen.
2. Schakel de 2 luidsprekers in door de ON/OFF-knop gedurende 3 seconden in te drukken.
3. Druk twee keer op de aan/uit-knop van een van de twee luidsprekers. Een geluidssignaal zal de verbinding tussen de twee luidsprekers bevestigen. Het indicatielampje (10) op een van de luidsprekers zal blauw knipperen.
4. Schakel de Bluetooth-functie in op uw apparaat en selecteer de luidspreker «TNB GRADIENT». Een geluidssignaal meldt u dat het koppelen geslaagd is. Het indicatielampje (10) stopt dan met knipperen.

## **KNOPPEN EN BEDIENING**

---

- AfspeLEN / pauze: Druk één keer op de knop (4) om de muziek te starten of te pauzeren.
- Volumeregeling: Houd de «Vorige/Vol -» knop (2) ingedrukt om het volume te verlagen / houd de «Volgende/Vol +» knop (3) ingedrukt om het volume te verhogen. Er klinkt een geluidssignaal wanneer u het maximale volume bereikt.
- Van nummer wisselen: Druk eenmaal op de «Vorige/Vol -» knop (2) om naar het vorige nummer te gaan / op de «Volgende/Vol +» knop (3) om naar het volgende nummer te gaan.
- Druk op de "LED"-knop (5) om achtereenvolgens de 15 lichtmodi van de luidspreker te wijzigen.

## **EIGENSCHAPPEN**

---

**Bluetooth:** 5.0

**Vermogen:** 3W

**Maximaal bereik:** 10 m

**Frequentiebereik:** 20 Hz – 20 kHz

**Formaat magneet:** 45 mm

**Impedantie:** 3 Ω

**Geïntegreerde batterij:** Lithium-ion polymer 3,7V / 500 mAh

**Opladen:** USB-C-/USB-A-kabel inbegrepen

**Autonomie:** 4 u met 50% van het volume in Bluetooth-modus met LED-verlichting

## **HULP NODIG?**

---

Wij willen tevreden klanten, daarom kunt u ons contacteren op [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com).

Onderhoud, depannage, diverse informatie over dit product: raadpleeg onze website: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com).

## **RO - MULTUMIRILE NOASTRE**

Vă felicităm pentru achiziția dvs. și vă mulțumim pentru încrederea dvs. în T'nB. Produsele noastre respectă reglementările și standardele în vigoare. Înainte de a utiliza acest aparat, vă sfătuim să cățări cu atenție instrucțiunile și sfaturile de siguranță și să păstrați acest manual.

### **INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ IMPORTANTE**

- Garanția își pierde valabilitatea în cazul utilizării necorespunzătoare.
- T'nB își declină orice responsabilitate în cazul nerespectării instrucțiunilor de siguranță.
- Manipulați produsul cu grijă.
- Sursa de alimentare a dispozitivului dvs. trebuie să corespundă caracteristicilor prevăzute inițial.
- Priza de curent pentru echipamente electrice trebuie instalată în apropierea dispozitivului respectiv și trebuie să fie ușor accesibilă.
- Nu amplasăți niciodată obiect inflamabil, o substanță explozivă sau un obiect periculos lângă dispozitivul dvs.
- Utilizați și depozitați dispozitivul numai într-un mediu în care temperatura este cuprinsă între 0 °C și 35 °C.
- Nu lăsați dispozitivul la îndemâna copiilor.
- Acest dispozitiv nu este destinat utilizării de către persoane (inclusiv copii) cu capacitate fizice, senzoriale sau mintale reduse, sau de către persoane fără experiență sau cunoștințe, cu excepția cazului în care o persoană responsabilă pentru siguranță acestora le supraveghează sau le oferă instrucțiuni în prealabil cu privire la utilizarea dispozitivului.
- Nu demontați dispozitivul și nu încercați să il reparați sau să îl modificați singur.
- Nu utilizați dispozitivul dacă a suferit un soc sau a fost deteriorat.
- Pentru a evita riscul de electrocuzare, deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare principală și de la orice dispozitiv înainte de a-l curăța sau când nu îl utilizați.
- Utilizați numai accesoriole și conectorii furnizati. Utilizarea oricărui alt tip de accesoriu care nu este destinat acestui scop ar putea deteriora dispozitivul dvs. în mod iremediabil.
- Înainte de curățare, asigurați-vă că dispozitivul este opriț și răcit. Nu utilizați lubrifiant sau orice produs care ar putea deteriora aparatul.
- T'nB își declină orice responsabilitate în cazul deteriorării rezultante din utilizarea necorespunzătoare a produsului sau din utilizarea împreună cu un dispozitiv cu caracteristici electrice incompatibile.
- Dacă nu se specifică altfel, nu folosiți niciodată dispozitivul în ploaie, în locuri umede sau în apropierea unui punct de apă.
- Dacă nu se specifică altfel, acest produs este destinat exclusiv utilizării în interior.
- Păstrați documentația originală legată de produs pentru referințe ulterioare.
- În cazul unui produs fără fir, vă rugăm să nu lăsați produsul în apropierea cardurilor de credit sau a altor suporturi de stocare a datelor.
- Evitați să utilizați dispozitivele fără fir în apropierea surselor curente de interferențe, cum ar fi cablurile de alimentare, cuptoarele cu microunde, luminile fluorescente, camerele video fără fir și telefoanele fixe fără fir.
- Pentru a îmbunătăți calitatea și intensitatea semnalului wireless, reduceți numărul de dispozitive active care funcționează pe aceeași bandă de frecvență wireless.
- Nu lăsați produsul la încărcat nesupravegheat. În cazul unui scurtcircuit sau al deteriorării mecanice a bateriei cu lițiu există riscul de supraîncălzire și incendiu.
- ATENȚIE: risc de explozie dacă bateria este înlocuită cu un model necorespunzător. Reciclarea bateriilor uzate se face în conformitate cu reglementările în vigoare.
- Faceți o încărcare completă la prima utilizare.
- Nu provocăți un scurtcircuit unei celule sau baterii. Nu depozitați celulele sau bateriile într-un mod dezordonat într-o cutie sau sertar, unde pot să se scurtcircuiteze între ele sau să fie scurtcircuite de alte obiecte metalice.
- În cazul scurgerii unei celule, asigurați-vă că lichidul nu intră în contact cu pielea sau ochii. - Dacă se întâmplă acest lucru, spălați zona afectată cu multă apă și consultați un medic.
- Mențineți celulele și bateriile curate și uscate.
- Este necesar să încărcați acumulatorii înainte de utilizare. Utilizați întotdeauna încărcătorul adecvat și consultați instrucțiunile producătorului sau manualul dispozitivului pentru instrucțiuni corecte de încărcare.

- După perioade lungi de depozitare, poate fi necesar să încărcați și să descărcați acumulatorii de mai multe ori pentru a obține performanță maximă.
- Utilizați produsul sau bateria doar pentru aplicație pentru care a fost destinat.
- În cazul înghitării unei celule sau baterii, consultați imediat un medic.
- Nu priviți niciodată direct raza luminoasă a LED-ului. Nu îndreptați raza direct spre ochii persoanelor sau animalelor. Acest produse emite radiații optice potențial periculoase.

## DESCRIERE

---

- 1) Buton PORNIT/OPRIT**
- 2) Anterior/Vol –**
- 3) Următor/Vol +**
- 4) Redare/Pauză**
- 5) Buton LED**
- 6) Port de încărcare USB-C**
- 7) Intrare auxiliară jack de 3,5 mm**
- 8) Cititor de card micro SD**
- 9) Indicator luminos de încărcare (situé juste à droite du « port jack »)**
- 10) Indicator luminos Bluetooth**

## REÎNCĂRCAȚI BOXA

---

Pentru a reincărca boxa, folosiți cablul USB-C furnizat. Conectați cablul la boxă (6), apoi conectați celealătă extremitate la un port USB: calculator, încărcător USB etc. Indicatorul luminos (9) se aprinde roșu în timpul încărcării. Când încărcarea este finalizată, luma roșie se stinge.

## PORNIȚI SAU OPRIȚI BOXA

---

Țineți apăsat butonul ON/ OFF (1) timp de 3 secunde pentru a porni sau a opri boxa. Apăsați același buton timp de 3 secunde pentru a opri boxa.

## MODUL BLUETOOTH®

---

1. Înainte de asocierea boxei cu un nou dispozitiv Bluetooth, asigurați-vă că boxa este deconectată de la orice alt dispozitiv Bluetooth.
2. Porniți boxa apăsând butonul ON/OFF (1) timp de 3 secunde. La pornire, boxa se află automat în modul „Asociere”. Indicatorul luminos (10) clipește albastru indicând că boxa este pregătită pentru asocierea cu un nou aparat Bluetooth.
3. Activăți funcția Bluetooth pe dispozitivul dvs., apoi selectați boxa « TNB GRADIENT ». Un semnal sonor vă anunță când asocierea are loc cu succes. Indicatorul luminos (10) nu mai clipește.

**Când porniți boxa, aceasta se va conecta automat la ultimul dispozitiv Bluetooth asociat.**

## MODUL CU FIR

---

Când conectați un cablu audio jack de 3,5 mm la boxă (7), aceasta trece automat în modul cu fir și funcția Bluetooth se întrerupe.

## MODUL CARD MICRO SD

---

Introducând un card micro SD având o capacitate maximă de 32 GB în cititor (8), boxa trece automat în modul SD și începe citarea pistelor audio prezente pe acesta din urmă.

## SCHIMBAȚI MODURILE DE ASCULTARE

Apăsați scurt butonul PORNIT/OPRIT (1) pentru a schimba modul de citire: Bluetooth, cu fir sau micro SD.

## CONEXIUNE TWS

- Înainte de a continua cu asocierea TWS, asigurați-vă că ambele boxe sunt deconectate de la orice dispozitiv Bluetooth, oprindu-le cu ajutorul butonului ON/OFF (1) și dezactivând funcția Bluetooth a dispozitivului dumneavoastră.
- Porniți ambele boxe apăsând butonul PORNIT/OPRIT timp de 3 secunde.
- Apăsați de două ori butonul ON/OFF pe una dintre cele două boxe. Un semnal sonor va confirma conexiunea dintre cele două boxe. Lumina indicatoare (10) de pe una dintre boxe va clipi în albastru.
- Activați funcția Bluetooth pe dispozitivul dvs., apoi selectați boxa « TNB GRADIENT ». Un semnal sonor vă anunță când asocierea are loc cu succes. Indicatorul luminos (10) nu mai clipește.

## BUTON ȘI COMENZI

- Redare/Pauză: Apăsați scurt butonul (4) pentru a reda sau a întrerupe muzica.
- Reglați volumul: Țineți apăsat butonul „Anterior/Vol -“ (2) pentru a reduce volumul/pe butonul „Următor/Vol +“ (3) pentru a mări volumul. Veți auzi un semnal sonor atunci când se atinge volumul maxim.
- Schimbarea melodiei: Apăsați o dată butonul „Anterior/Vol -“ (2) pentru a trece la melodia anterioară/butonul „Următor/Vol +“ (3) pentru a trece la melodia următoare.
- Apăsați butonul „LED“ (5) pentru a schimba succesiv cele 15 moduri luminoase ale boxei.

## CARACTERISTICI

**Bluetooth: 5.0**

**Putere: 3W**

**Acoperire maximă: 10 m**

**Interval de frecvență: 20 Hz – 20 kHz**

**Mărimea magnetului: 45 mm**

**Impedanță: 3Ω**

**Acumulator încorporat: Litiu-ion polimer 3,7V / 500 mAh**

**Încărcare: Cablu USB-C / USB-A inclus**

**Autonomie: 4 ore cu 50% din volum în modul Bluetooth cu lumină LED**

## AVEȚI NEVOIE DE AJUTOR?

Ne preocupă satisfacția clientilor noștri, ne puteți contacta la [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). Pentru întreținere, reparații și diverse informații despre acest produs, vizitați site-ul nostru: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

## **BG - НИЕ ВИ БЛАГОДАРИМ**

**Поздравления за вашата покупка, благодарим за доверието към Т'пВ. Нашите продукти съответстват на действащата законодателна уредба и норми. Съветваме ви преди да използвате продукта, да прочетете внимателно инструкциите и указанията за безопасност, както и да съхранявате тази инструкция.**

### **ВАЖНИ УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ**

- Гаранцията не важи в случай на неправилна употреба.
- Т'пВ не носи отговорност за случаите на неспазване на указанията за безопасност.
- Използвайте продукта с повишено внимание.
- Захранването на вашето устройство трябва да съответства на първоначално предвидените характеристики.
- Захранващият контакт на електрическото оборудване трябва да бъде инсталиран в близост до него и да бъде лесно достъпен.
- Не поставяйте възламеними предмети, експлозивни вещества или опасни предмети в близост до вашето устройство.
- Използвайте и съхранявайте вашето устройство само в среда с температура от 0°C до 35°C.
- Пазете от деца.
- Този продукт не е подходящ за употреба от лица (включително деца), чиито физически, сестивни или ментални способности са ограничени или от лица, които нямат опит или познания, освен в случаите, в които те са под надзора на лицето, отговорно за тяхната безопасност или са получили инструкции относно употребата на устройството.
- Не разглеждайте устройството и не се опитвайте да го модифицирате или поправяте сами.
- Не използвайте устройството, ако той е претърпял удар или повреда.
- За да избегнете всякачък риск от токов удар, изключете вашето устройство от главното електрическо захранване преди да го почистите или когато не го използвате.
- Използвайте единствено предоставените аксесоари и свързващи елементи. Използването на всякачък друг вид аксесоар, който не е предвиден за тази цел, би могло да повреди безвъзвратно вашето устройство.
- Преди да пристъпите към почистване уверете се, че устройството е изключено и не е загрято. Не използвайте съмазващо вещество или друг продукт, който би могъл да го повреди.
- Т'пВ не носи никаква отговорност за случаите на повреда на устройството поради неправилно използване или използването му при несъответстващи електрически характеристики.
- Освен ако не бъде изрично указано, никога не използвайте устройството при дъжд, на влажни места или в близост до воден източник.
- Освен ако не бъде изрично указано продуктът е предназначен за употреба в затворено помещение.
- Запазване на оригиналната документация, свързана с продукта, за бъдещо справяне.
- В случай, че продуктът е безжичен, моля, не го оставяйте в близост до кредитни карти или други носители на съхранение на данни.
- Избягвайте използването на безжичните устройства в близост до източници на съпътстващи интерференции, като например захранващи кабели, микровълнови furnи, люминесцентни лампи, безжични видеокамери и безжични стационарни телефони.
- За да се подобрят качеството и интензивността на безжичния сигнал, намалете броя активни устройства, функциониращи на същата безжична честотна лента.
- Не оставяйте устройството без надзор по време на зареждане. В случай на късо съединение или механична повреда на вътрешната литиева батерия, съществува риск от прегряване и пожар.
- **ВНИМАНИЕ:** рисък от експлозия, ако батерията е сменена с неподходящ модел. Рекомендуването на използванието на батерии да се осъществява съобразно действащата законодателна уредба.
- Моля, заредете напълно, когато използвате за първи път.
- Не предизвикайте късо съединение на клетка или батерия. Не съхранявайте клетки или батерии по нередовен начин в кутия или чекмедже, където могат да се предизвикат взаимни къси съединения или да бъдат късосвързани от други метални предмети.

- В случай на изтичане на клетка, уверете се, че течността не влезе в контакт с кожата или очите. Ако това се случи, изплакнете засегнатата област обилно с вода и потърсете лекарска помощ.
- Поддържайте клетките и батерията чисти и суhi.
- Необходимо е да заредите акумулаторите преди употреба. Винаги използвайте подходящото зарядно устройство и се консултирайте с инструкциите на производителя или с ръководството на устройството за правилни инструкции за зареждане.
- След дълги периоди на съхранение може да се наложи няколко пъти да заредите и разпределите акумулаторите, за да постигнете максимална производителност.
- Използвайте продукта или батерията само за предназначението, за което е предвидено.
- В случай на погълтане на клетка или батерия, незабавно потърсете лекарска помощ.
- Не гледайте директно в светлинния LED- лъч. Не го насочвайте директно към човек или животно. Оптичното лъчение, потенциално излъчвано от това устройство, е опасно.

## ОПИСАНИЕ

- 1) ВКЛ./ИЗКЛ.
- 2) Предишен / Сила на звука –
- 3) Следващ / Сила на звука +
- 4) Пускане/Пауза
- 5) LED бутон
- 6) USB-C порт за зареждане
- 7) Допълнителен вход жак 3,5 mm
- 8) Четец на микро SD карта
- 9) Светлинен индикатор за зареждане (situé juste à droite du « port jack »)
- 10) Светлинен индикатор за Bluetooth

## ЗАРЕЖДАНЕ НА СЛУШАЛКИТЕ

За да заредите високоговорителя, използвайте предоставения USB-C кабел. Свържете кабела към високоговорителя (6), след което свържете другия край към USB порт: компютър, USB зарядно устройство и др. Светлинният индикатор (9) свети в червено по време на зареждането. Когато зареждането приключи, тази светлина изгасва.

## ВКЛЮЧВАНЕ ИЛИ ИЗКЛЮЧВАНЕ НА ВИСОКОГОВОРИТЕЛЯ

Натиснете бутона ВКЛ./ИЗКЛ. (1) за 3 секунди, за да включите или изключите слушалките. Натиснете отново същия бутон за 3 секунди, за да изключите високоговорителя.

## РЖИМ BLUETOOTH®

1. Преди да сдвоите високоговорителя с ново Bluetooth устройство, уверете се, че високоговорителят не е свързан към друго Bluetooth устройство.
2. Включете високоговорителя, като натиснете бутона ВКЛ./ИЗКЛ. (1) за 3 секунди. Когато се включи, високоговорителят автоматично преминава в режим „Сдвояване“. Светлинният индикатор (10) мига в синьо, за да покаже, че високоговорителят е готов за сдвояване с ново Bluetooth устройство.
3. Активирайте функцията Bluetooth на вашето устройство, след това изберете високоговорителя „TNB GRADIENT“. Звуков сигнал ви известява, че сдвояването е успешно. След това светлинният индикатор (10) спира да мига.

**Когато включите високоговорителя, той автоматично ще се свърже с последното сдвоено Bluetooth устройство.**

## КАБЕЛЕН РЕЖИМ

Когато свържете аудио кабел с жак 3,5 mm към високоговорителя (7), той автоматично преминава на кабелен режим и прекъсва функцията Bluetooth.

## **РЕЖИМ НА МИКРО SD КАРТА**

Чрез поставяне на микро SD карта с максимален капацитет от 32 GB в четеца (8), високоговорителят автоматично превключва на SD режим и започва да възпроизвежда наличните в него аудио записи.

## **СМЯНА НА РЕЖИМИТЕ НА СЛУШАНЕ**

Натиснете за кратко бутона ВКЛ./ИЗКЛ. (1), за да промените режима на пускане: Bluetooth, кабелен или микро SD.

## **TWS ВРЪЗКА**

- Преди да продължите с TWS свдояването, уверете се, че двета високоговорителя са изключени от всяко Bluetooth устройство, като ги изключите с бутона ВКЛ./ИЗКЛ. (1) и като деактивирате Bluetooth функцията на вашето устройство.
- Включете двета високоговорителя, като натиснете бутона ВКЛ./ИЗКЛ. за 3 секунди.
- Натиснете два пъти бутона ON/OFF на един от двете говорители. Звуков сигнал ще потвърди свързването между двете тонколони. Индикаторната светлина (10) на един от говорителите ще мига в синьо.
- Активирайте функцията Bluetooth на вашето устройство, след което изберете високоговорителя «TNB GRADIENT». Звуков сигнал ви известява, че свдояването е успешно. След това светлинният индикатор (10) спира да мига.

## **БУТОНИ ЗА УПРАВЛЕНИЕ**

- Пускане / пауза: Натиснете бутона (4) веднъж, за да стартирате или поставите на пауза аудио запис.
- Регулиране на силата на звука: Натиснете и задръжте бутона „Предишен / Сила на звука-“ (2), за да намалите звука / бутона „Следващ / Сила на звука +“, (3), за да увеличите звука. Когато достигнете максималната сила на звука, ще се чуе звуков сигнал.
- Промяна на песента: Натиснете веднъж „Предишен / Сила на звука -“ (2), за да преминете към предишната песен / бутона „Следващ / Сила на звука +“ (3), за да преминете към следващата песен..
- Натиснете бутона „LED“ (5), за да промените последователно 15-те светлинни режима на високоговорителя.

## **ХАРАКТЕРИСТИКИ**

**Bluetooth: 5.0**

**Мощност: 3W**

**Максимален обхват: 10 м**

**Честотен диапазон: 20 Hz – 20 kHz**

**Размер на магнита: 45 mm**

**Импеданс: 3 Ω**

**Вградена батерия: Литиево-ионна полимерна 3,7V / 500 mAh**

**Зареждане: Доставен USB-C / USB-A кабел**

**Времетраене: 4 часа при 50 % сила на звука в Bluetooth режим с LED осветление**

## **ИМАТЕ НУЖДА ОТ ПОМОЩ ?**

За нас удовлетворението на клиента е важно, ето защо имате възможността да се свържете с нас на: [info@t-nb.com](mailto:info@t-nb.com). За поддръжка, ремонт, друга информация за продукта, посетете нашия интернет адрес: [www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

	<b>Courant continu</b> Pour indiquer sur la plaque signalétique que l'appareil ne doit être alimenté qu'en courant continu; pour marquer les bornes correspondantes.
	A pleine puissance, l'écoute prolongée peut endommager l'oreille de l'utilisateur.
	<b>Direct current</b> To indicate on the rating plate that the equipment is suitable for direct current only; to identify relevant terminals.
	Prolonged listening at full volume can damage the user's ear.
	<b>Corriente continua</b> Para indicar en la placa de señalización que el equipo funciona exclusivamente con corriente continua; para identificar las terminales correspondientes.
	La escucha prolongada a potencia máxima puede dañar los oídos del usuario.
	<b>Corrente contínua</b> Para identificar na placa sinalética que o dispositivo apenas pode ser alimentado em corrente contínua; para marcar os bornes correspondentes.
	Na potência máxima, a audição prolongada pode danificar o ouvido do utilizador.
	<b>Corrente diretta</b> Per indicare sull'etichetta che il dispositivo è adatto solo per corrente diretta; per indentificare i relativi terminali.
	A piena potenza, l'ascolto prolungato può danneggiare l'orecchio dell'utilizzatore.

	<b>Gleichstrom</b> Weist auf dem Typenschild darauf hin, dass das Gerät nur mit Gleichstrom betrieben werden darf und kennzeichnet die betreffenden Klemmen.
	Bei voller Leistung kann längeres Hören das Ohr des Benutzers schädigen.
	<b>Gelijkstroom</b> Om aan te geven op de typeplaat dat de uitrusting enkel geschikt is voor gelijkstroom; om relevante terminals te identificeren.
	Het langdurig luisteren op het volle vermogen kan het gehoor van de gebruiker beschadigen.
	<b>Curent continuu</b> Pentru a menționa pe placă indicațoare a caracteristicilor tehnice că echipamentul este adecvat numai în cazul curentului continuu; pentru a identifica terminalele relevante.
	Ascultarea timp îndelungat la volum maxim poate afecta auzul utilizatorului.
	<b>Постоянен ток</b> За обозначаване на табелката с технически данни, че оборудването е подходящо само за променлив ток; за идентифициране на съответните клеми.
	Продължителното слушане при пълна мощност може да увреди слуха на потребителя.



[www.t-nb.com](http://www.t-nb.com)

T'nB SA France / Rue Nicolas Joseph Cugnot  
PA de La Crau / 13300 Salon-de-Provence

